

AVANT-PROPOS

Lorsque parut, la première fois, la *Bibliographie de la Réforme*, la Bibliographie néerlandaise était jointe à la Bibliographie de l'Allemagne (fascicule I, Leyde, 1958; 2e édition augmentée, 1961), tandis que la Bibliographie belge et luxembourgeoise était associée à celle de la Scandinavie, de l'Irlande et des États-Unis (fascicule II, Leyde, 1960). Dans la présente édition, cette combinaison bizarre est abandonnée. L'alliance de la Belgique, des Pays-Bas et du Luxembourg, consacrée par le traité du Benelux, est à la base de cette nouvelle bibliographie.

Malgré ce regroupement, les critères, qui, précédemment, avaient présidé au choix des ouvrages cités, ont, cependant, été maintenus. Ainsi, dans la partie belgo-luxembourgeoise de ce fascicule, on a retenu l'essentiel de ce qui, dans la production internationale de la période 1956-1976, touchait à l'histoire de la Réforme en Belgique et au Luxembourg. Au contraire, la partie néerlandaise rassemble pour la période 1956-1975 les travaux néerlandais, — c'est-à-dire ceux qui ont été publiés aux Pays-Bas, — qui traitent de la Réforme en général. Le terme „national” est donc compris de façon différente.

Les auteurs ont bien pesé les avantages et les inconvénients de cette discordance. Ils l'ont maintenue, cependant, estimant que les deux interprétations étaient également valables, tout en sachant bien qu'avec ce système un même titre pouvait se retrouver dans les deux listes.

Par rapport à l'ancienne édition, les tables de celle-ci ont été améliorées. En les dressant, les auteurs se sont laissé guider par le bon sens plus que par le désir de tendre à la perfection.

Les auteurs espèrent que cette nouvelle édition qui regroupe en un ensemble ce qui auparavant était réparti entre plusieurs fascicules, apportera de ce fait une aide plus efficace à l'étude de l'histoire de la Réforme. Ils accepteront avec plaisir remarques et critiques.

Que Madame J. Spaans, Messieurs F. Knoppers et H. E. Wevers ainsi que Monsieur le Docteur C. de Jonge soient ici remerciés pour leur contribution à la rédaction de la Bibliographie néerlandaise.

G. MOREAU
68, rue Richard Heintz
4400 Herstal, Belgique

G. H. M. POSTHUMUS MEYJES
Faculteit der Godgeleerdheid, Postbus 9515
2300 RA Leiden, Pays-Bas